മരിയൻ ദൂത്

St. Mary's Knanaya Catholic Parish of Chicago

Vol XV - Issue 027 June 29, 2025 | www.smkcparish.us | (847) 583 2910 | skmudakodi@gmail.com | 7800 Lyons st, Morton Grove, IL-60053

തിന്മയെ നന്മകൊണ്ട് ജയിക്കുക

ശ്ളീഹാക്കാലത്തിലെ നാലാം വാരത്തിലേക്ക് കടക്കുമ്പോൾ സഭ വിചിന്തനത്തിനായി നൽകുന്ന ലൂക്കായുടെ സുവിശേഷത്തിലെ വചനഭാഗത്തിൽ ശത്രുക്കളെ എങ്ങിനെ സ്നേഹിക്കണമെന്നും, തിന്മയെ എങ്ങിനെ നന്മകൊണ്ട് നേരിടണമെന്നുമുള്ള ഓർമ്മപെടുത്തലുകളാണ് നമുക്ക് നൽകപ്പെടുന്നത്. കണ്ണിനു പകരം കണ്ണ് , പല്ലിന് പകരം പല്ല് എന്ന പ്രത്യയശാസ്ത്രം നിലനിന്നിരുന്നതും, ശപിക്കുന്നവനെ തിരിച്ചു ശപിക്കുന്നതും കരണത്തടിക്കുന്നവനെ തിരിച്ചടിക്കുന്നതും നീതിയായി പരിഗണിക്കപ്പെടുന്നതുമായ കാലത്താണ് ഈ നീതിയെ അതിലംഘിക്കുന്ന കരുണയുമായി ക്രിസ്തു അവതരിക്കുന്നത്. നീതിക്കും മുകളിൽ കരുണ. ഇന്നത്തെ സുവിശേഷഭാഗം നമ്മെ പഠിപ്പിക്കുന്ന ഒന്നാമത്തെ കാര്യവും കരുണയുള്ളവരായിരിക്കുക എന്നതു തന്നെയാണ്. "കരുണയുള്ളവർ മതിലില്ലാത്ത ഉദ്യാനമാണ്. അവിടെ ഏതുകാലത്തും പൂ വിരിയുന്നുണ്ട്. എന്നാൽ അദ്ഭുതമെന്നു പറയട്ടെ, അവിടെ പൂക്കളില്ല" എന്ന് ഖലീൽ ജിബ്രാൻ എഴുതുന്നതും ഈ അർഥത്തിലാണ്.

രണ്ടാമതായി സ്നേഹത്തിൽ മേന്മ കണ്ടെത്താൻ ശ്രമിക്കുക എന്നതാണ്. വി. പൗലോസ് ,ശ്ലീഹാ കൊറിന്തോസുകാർക്കെഴുതിയ ഒന്നാം ലേഖനം 13-ാം അധ്യായത്തിൽ സ്നേഹത്തെ വർണ്ണിക്കുന്നത്, മനുഷ്യന്റെയും മാലാഖയുടെയും ഭാഷയ്ക്കും മുകളിലായാണ്. സ്നേഹത്തിൽ മേന്മ കാണുന്നവൻ ദൈവത്തിൽ അഭിമാനിക്കുന്നവരാണ്. ലൂയിസ ഫിലിയോൺ എന്ന ഒരു എഴുത്തുകാരനുണ്ട്. അദ്ദേഹം കുറിച്ചിട്ടുന്ന വാചകമാണ്, "ഒന്ന് തുഴയാൻ തയ്യാറാണെങ്കിൽ ദൈവത്തിന്റെ ഹൃദയത്തിൽ എന്നും പുതിയപുതിയ സമുദ്രങ്ങ ൾ രൂപപ്പെട്ടുകൊണ്ടിരിക്കും" എന്നത്. സ്നേഹത്തിൽ മേന്മ കാണുമ്പോൾ എല്ലാവരിലും നാം ദൈവത്തെ കണ്ടുമുട്ടുന്നു. എല്ലാവരെയും നാം ദൈവത്തിന്റെ സഹോദരങ്ങളായി പരിഗണിക്കുന്നു. ദുഷ്ടരോടും നന്ദിഹീനരോടും കരുണ കാണിക്കുന്ന സ്നേഹിക്കുന്ന ഈ ദൈവസ്വരൂപത്തിലേ ക്ക് നാം വളരണം.

മൂന്നാമതായി ദൈവത്തെ അനുകരിക്കുന്നവരാവുക എന്നതാണ്. അനുകരിക്കാൻ എത്ര ശ്രമിച്ചാലും പൂർണ്ണതയിലെത്തിയില്ല എങ്കിൽ ദൈവത്തിന്റെ ഹൃദയത്തിനിണങ്ങിയവരായി ജീവിക്കാൻ നാം ശ്രമിക്കണം. ഇന്നത്തെ സുവിശേഷഭാഗം ആരംഭിക്കുന്നതിന്റെയും അവസാനിക്കുന്നതിന്റെയും ആവശ്യം ഇതാണ്. എന്റെ വാക്കുകൾ കേൾക്കുന്ന നിങ്ങളോടു ഞാൻ പറയുന്നു: "അവന്റെ വാക്ക് കേൾക്കുന്നവരായി മാറണം. എങ്കിൽമാത്രമേ പിതാവ് കരുണയുള്ള വനായിരിക്കുന്നതുപോലെ കരുണയുള്ളവരാകാൻ നമുക്കു സാധിക്കൂ." സ്നേഹിക്കുന്നവരെയും വെറുക്കുന്നവരെയും സ്നേഹിച്ച, കുരിശിൽ മരിച്ച നാഥന്റെ സ്നേഹസമർപ്പണത്തിന് നമ്മെത്തന്നെ ഒരുക്കാൻ നമുക്കാകണം.

നീതിക്കു മുകളിൽ കരുണ നിറഞ്ഞ ഏറ്റവും ഉൽകൃഷ്ടമായ മാതൃകയാണ് ദിവ്യകാരുണ്യം. കാരുണ്യത്തിലും സ്നേഹത്തിലും സ്ഥാപിതമായ കൂദാശ. ഈ കൂദാശയിൽ നാം പങ്കെടുക്കുന്ന ഓരോ അവസരത്തിലും കുർബാനയുടെ ചൈതന്യത്തിലേക്കു വളരാൻ നമുക്ക് സാധിക്കണം. ഓരോ നിമിഷത്തിലും ദിവ്യകാരുണ്യത്തിന്റെ സ്നേഹത്തിന്റെ പ്രവർത്തികളെ അനുകരിച്ചും അതിൽ വളർന്നും ഫലം ചൂടാൻ സാധിക്കുന്ന കൃപകൾ നേടിയെടുക്കണം.

വ്യവസ്ഥകളും പരിധികളുമില്ലാതെ സ്നേഹിക്കാനും നമുക്ക് നേരിടുന്ന നീതിരാഹിത്യങ്ങളിൽ ക്ഷമയുടെ രൂപകമായ ക്രിസ്തുവിനെ പ്രതിഷ്ഠിക്കാനും അങ്ങനെ സ്നേഹത്തിൽ പ്രവർത്തനനിരതമായ വിശ്വാസം കൈമുതലാക്കാനും ദിവ്യകാരുണ്യനാഥൻ നമ്മെ സമൃദ്ധമായി അനുഗ്രഹിക്കട്ടെ.

Church Schedule

HOLY Qurbana in MALAYALAM

Sunday 8.:00 AM, 10: 00 AM & 5.30 PM
Monday - Friday 8:15 AM
Monday-Thursday 7:00PM
Saturday - 10:00AM

HOLY QURBANA IN ENGLISH

Sunday - 11:40 AM
Friday - 6:00 PM

NOVENA (AFTER HOLY QURBANA)

Tuesday: St. Anthony
Thursday: St.Jude
Saturday: Our Lady of Perpectual Help
1st Wednesday: St. Michael

CONFESSION

Everyday before Holy Qurbana

RELIGIOUS EDUCATION

Sunday: 10:00AM

ADORATION CHAPEL

9:00AM - 9:00 PM

നാലാം ഞായർ
ശത്രുക്കളെ സ്നേഹിക്കുവിൻ

Scripture Reading:
Little Flower Koodarayogam

നിയ 1:16–18
നീതിപൂർവം വിധിക്കുവിൻ.

ഏശ 1:10–20
തിന്മ ഉടച്ചുമാറ്റി നന്മ ചെയ്യുക.

1 കോറി 9:19–27
അനശ്വരകിരീടത്തിനായി ഓടുക.

ലൂക്കാ 6:27–36
തിന്മയെ നന്മകൊണ്ട് ജയിക്കുക.

CONTACT INFORMATION

Fr. Siju Mudakodil (Vicar): (210)630 2295
Fr. Anish Maveliputhenpura (Asst. Vicar): 773 423 7292
Sr. Shalom S.V.M (Parish Secratry): (626)247-0340
Sabu Kattapuram(Trustee Cordinator): (847) 791 1452
Lukose Poozhikunnel (Trustee) : (708)917 9989
George Mattathilparambil (Trustee): (847)606 1642
Binu Poothurayil (Trustee): (847)644 9869
Nibin Vettikkattil (Youth Trustee): (773)934 3535
James Mannakulathil (Accountant): (312)622 3326
Sunny Meledam (Secratary): (773)550 1995
Anil Mattathikunnel (P.R.O): (773)280 3632
Saji Poothrukayil (DRE): (847) 293 9409
Maneesh Kaimoolayil (Asst. DRE): (773)550 6328
Peter Kulangara(Funeral Cordinator): (847)951 4476
Visitation Convent: (847) 603 8881

MARK YOUR CALENDER

July 1: Get together of Seniors <70
with Geevarghese Mar Aphrem
July 3: Dukhrana of St. Thomas
July 20: Parish Day
July 30- Aug 1: CCD Summer Camp
August 3 : Main Feast: Flag Hoisting
August 10: Main Parish Feast
August 15: Assumption of Our Lady

MERCY BEYOND JUSTICE:
THE CALL TO IMITATE GOD'S LOVE

As we enter the fourth week of the Season of the Apostles, the Gospel passage from Luke offered by the Church for our reflection reminds us how to love our enemies and how to overcome evil with good.

Jesus delivers this teaching in a time when "an eye for an eye, a tooth for a tooth" was the prevailing principle, and when cursing back those who cursed and striking back those who hit was considered just. Into this context, Christ introduces a justice that transcends the law—a justice rooted in mercy. Mercy beyond justice is the first and foremost lesson in today's Gospel. As Kahlil Gibran writes, "The merciful are like a garden without walls—flowers bloom at all seasons. And yet, strangely, there are no flowers."

The second point is the pursuit of excellence through love. In his first letter to the Corinthians, chapter 13, St. Paul describes love as being greater than the languages of men and angels.

Those who find greatness in love are those who rejoice in God. The writer Louis Philiôn once wrote: "If you are willing to row even once, new oceans will continually form in the heart of God." When we see the greatness in love, we begin to see God in everyone. We start to treat everyone as brothers and sisters in God. We are called to grow toward this image of God who shows mercy even to the wicked and the ungrateful.

The third point is to become imitators of God. Even if we cannot perfectly imitate God, we must try to live in a way that aligns with His heart. This is the very intent behind both the beginning and the end of today's Gospel reading. Jesus says: "To you who are listening, I say ..." It is only when we become those who listen to His Word that we can hope to be merciful, just as the Father is merciful. We must prepare ourselves for the sacrificial love of Christ, who loved both those who loved Him and those who hated Him, even to the point of dying on the cross.

The Holy Eucharist is the most sublime model of mercy above justice—a sacrament founded on compassion and love. Every time we participate in this sacrament, we are called to grow deeper into the mystery of the Eucharistic sacrifice. Let us strive to imitate and grow in the love of the Eucharist and bear fruit from it through our lives and actions. May the Lord of the Eucharist bless us abundantly— so we may love without limits,so we may enthrone Christ, the image of forgiveness, in the face of injustice, and so we may inherit a faith that acts through love.

ST. MARY'S KNANAYA CATHOLIC PARISH OF CHICAGO

15 YEAR CELEBRATIONS

Seniors with GHEEVARGHESE MAR APHREM

06.00 PM

07.01.25
Tuesday

06.00PM: Reception to the Bishop
06.30PM: Qurbana (Malankara Rite)
Felicitation & Blessing to Seniors above 70 years of age

ചിക്കാഗോ സെൻ്റ് മേരീസിൽ അഭി. ഗീവർഗീസ് മാർ അപ്രേം പിതാവിന് സ്വീകരണവും മുതിർന്നവരുടെ സംഗമവും ജൂലൈ 1ന്.

ചിക്കാഗോ സെൻ്റ് മേരീസ് ക്നാനായ കത്തോലിക്കാ ഇടവകയുടെ പതിനഞ്ചാം വാർഷികത്തിൻ്റെ ഭാഗമായി കോട്ടയം അതിരൂപതാ സഹായ മെത്രാനും കോട്ടയം അതിരൂപതയിലെ പ്രഥമ മലങ്കര റീത്തിലെ മെത്രാനും കൂടിയായ ഗീവർഗീസ് മാർ അപ്രേം പിതാവിന് സ്വീകരണവും ഇടവകയിലെ മുതിർന്ന ഇടവകാംഗങ്ങളുടെ സംഗമവും നടത്തപ്പെടുന്നു. ജൂലൈ 1 ചൊവ്വാഴ്ച്ച വൈകുന്നേരമാണ് പരിപാടികൾ സംഘടിപ്പിക്കപ്പെടുന്നത്. വൈകിട്ട് 6 മണിക്ക് ഇടവകയിൽ എത്തുന്ന പിതാവിനെ ഇടവക വികാരി ഫാ. സിജു മുടക്കോടിലിൻ്റെ നേതൃത്വത്തിൽ സ്വീകരിച്ചാനയിക്കും. തുടർന്ന് മലങ്കര റീത്തിൽ അഭിവന്ദ്യ പിതാവ് വിശുദ്ധ കുർബ്ബാന അർപ്പിക്കും. 70 വയസ്സിന് മുകളിൽ ഉള്ള ഇടവകാംഗങ്ങളുടെ സംഗമം ആഘോഷങ്ങളുടെ ഭാഗമായി വിശുദ്ധ കുർബ്ബാനയ്ക്ക് ശേഷം നടത്തപ്പെടും. 70 വയസ്സിന് മുകളിൽ പ്രായമായവർക്കായി പ്രത്യേക അനുഗ്രഹ പ്രാർത്ഥനനടത്തുകയും അവരെ ആദരിക്കുകയും ചെയ്യും.

St.Mary's

Knanaya Catholic Parish of Chicago

ആദരാഞ്ജലികൾ

V. K. Joseph (79),

Aynipurath, Kakkanad, Ernakulam

St. Kuriakose Knanaya Catholic Church, Ernakulam

Funeral

Saturday, Sunday, June 29, 2025 3.00 PM (IST)

Memorial Mass

Saturday, June 28, 2025 at 10:00 AM CST

St. Mary's Knanaya Catholic Parish of Chicago

St. Mary's
Knanaya Catholic Parish of Chicago

Malayalam Class

and

ഉണ്ണികളരി

2025

Every Tuesday and Wednesday from 11 AM-12:30 PM.
Ages 5 and up.

Visitation convent sisters and CCD teachers will lead the classes.

St. Mary's

Knanaya Catholic Parish of Chicago

15th Anniversary Celebrations

UPCOMING EVENTS

Tuesday
1
July

Get together of Seniors above age 70 with Mar Aprem

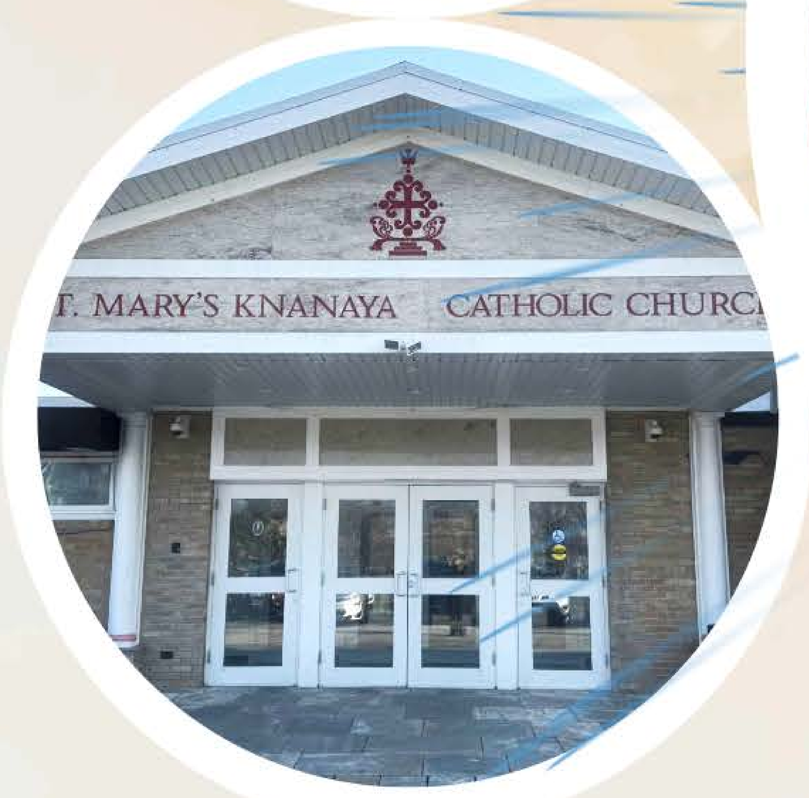
Sunday
20
July

Parish Day
Wedding Anniversary Celebrations

Wednesday
30
July
TO
Friday
1
August

Religious Education School Summer Camp 2025

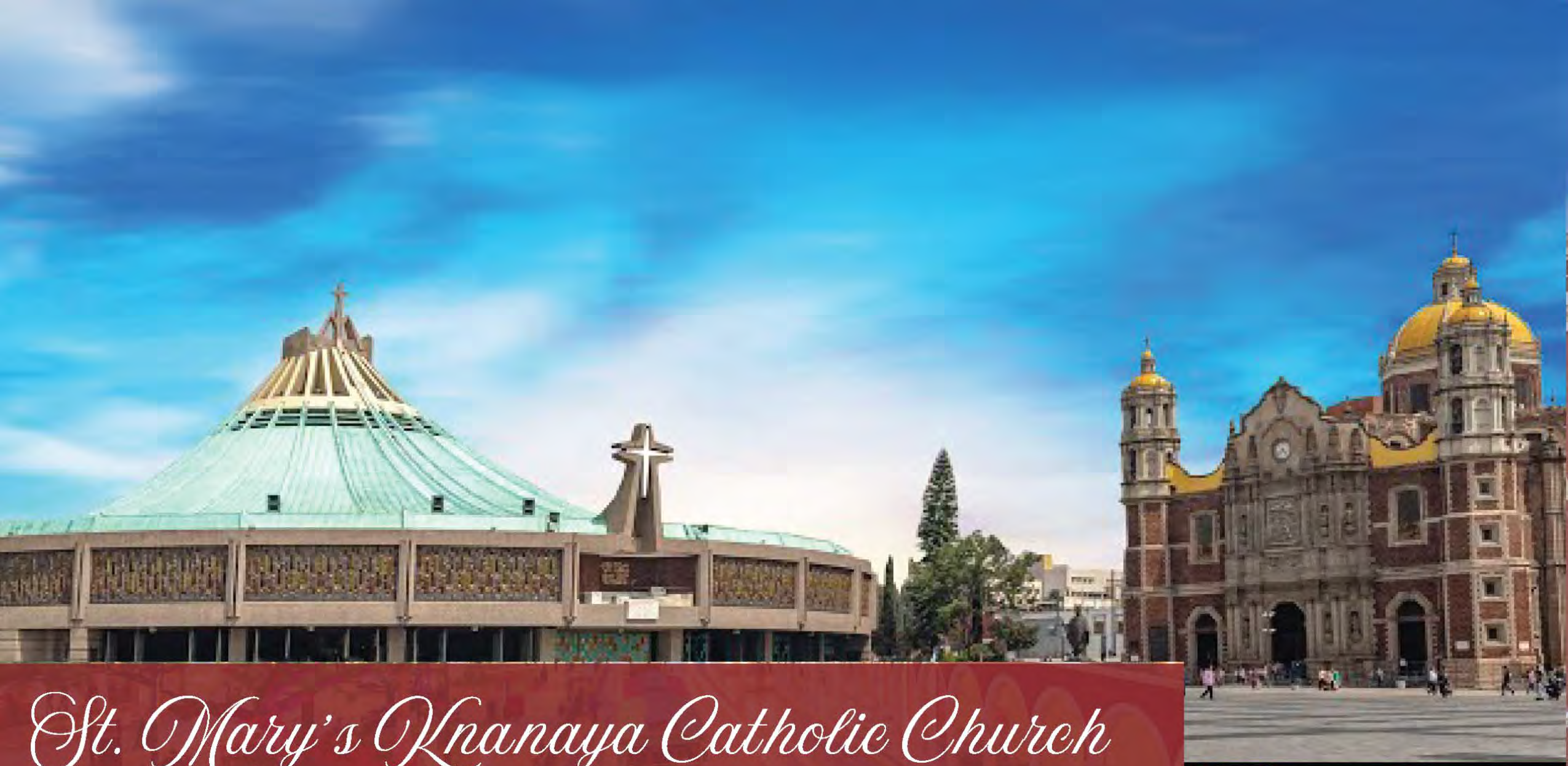
St. Mary's
Knanaya Catholic Parish of Chicago



പരിശുദ്ധ ദൈവമാതാവിന്റെ ദർശനതിരുനാൾ

2025 August 3, Sunday - August 11, Monday

മെൻ മിനിസ്ട്രിയുടെ നേതൃത്വത്തിൽ നടത്തപെടുന്ന ഈ വർഷത്തെ പരിശുദ്ധ ദൈവമാതാവിന്റെ ദർശന തിരുനാളിൽ പ്രസുദേന്തിമാരായ എല്ലാ കുടുംബങ്ങളിലെയും പുരുഷന്മാർ, തിരുനാൾ ഒരുക്കങ്ങളിൽ പങ്കുചേരണമെന്ന് മെൻ മിനിസ്ട്രി കോർഡിനേറ്റേഴ്സ് അറിയിക്കുന്നു. അതോടൊപ്പം തിരുനാൾ ദിവസങ്ങളിൽ കൂടാരയോഗങ്ങളുടെയും ഇടവകയിലെ വിവിധ മിനിസ്ട്രികളുടെയും ആഭിമുഖ്യത്തിൽ നടത്തപെടുന്ന കലാസന്ധ്യകളിൽ പങ്കുചേരുവാനായി ഏവരെയും ക്ഷണിക്കുന്നു. കലാപരിപാടികൾ അവതരിപ്പിക്കുവാൻ ആഗ്രഹിക്കുന്നവർ അതാത് കൂടാരയോഗം കോർഡിനേറ്റേഴ്സുമായോ, മിനിസ്ട്രി കോർഡിനേറ്റേഴസുമായോ ബന്ധപെടപെടേണ്ടതാണ്.



St. Mary's Knanaya Catholic Church

"THE SHRINE OF GUADALUPE" & MEXICO CITY

From Chicago
September 4-7, 2025

ALL-INCLUSIVE PACKAGE
featuring 5-star hotels

TOUR HIGHLIGHTS

Day 1

- Morning arrival in Mexico City & breakfast
- Visit the City, including the Zocalo, view the National Palace, Mass in the Basilica of Guadalupe
- After lunch, visit the Museum of Anthropology

Day 2

- Pyramids of Teotihuacan & Coyoacan
- Lunch at Gran Teocalli in Teotihuacan
- Church of San Juan Bautista & Church of El Carmen

Day 3

- Visit Mexico city and historic and Chapultepec Park Mass
- at Basilica of Our Lady of Ocotlan
- Shrine of San Miguel Del Milagros

Day 4

- Visit Basilica of Guadalupe and Mass at the Basilica
- Shopping and transfer to the airport

Group Leaders
Rev. Fr. Siju Mundakkodil
Johnikutty Pillaveettil
847-924-3493

(847) 759-0899 | www.mathewstour.com | info@mathewstour.com